



**CONSIGLIO
DELL'UNIONE EUROPEA**

**Bruxelles, 12 agosto 2010 (18.08)
(OR. en)**

12700/10

BUDGET 53

MOTIVAZIONE

Oggetto: Informazioni finanziarie sui Fondi europei di sviluppo
- Documento allegato alla posizione del Consiglio sul progetto di bilancio per
l'esercizio 2011

**COMUNICAZIONE DELLA COMMISSIONE AL CONSIGLIO
E AL PARLAMENTO EUROPEO**

Informazioni finanziarie sui Fondi europei di sviluppo

PREMESSA

Il presente documento è destinato a figurare in allegato al progetto di bilancio per il 2011, in conformità degli accordi intervenuti nel 1979 sulla procedura di bilancio.

Conformemente all'articolo 7 dell'accordo interno¹, e all'articolo 57, paragrafi 3 e 4, del regolamento finanziario², la Commissione illustra nel presente documento le previsioni relative agli impegni, ai pagamenti nonché alle richieste di contributi per gli esercizi 2010 e 2011, tenendo conto delle previsioni della Banca europea per gli investimenti (BEI) in ordine al Fondo investimenti.

Seguendo l'impostazione degli anni precedenti, il documento precisa:

- lo stato di esecuzione dei FES (8° - 10°) al 31.12.2009;
- le previsioni di esecuzione finanziaria per l'esercizio in corso;
- le stime di spesa per l'esercizio 2011.

Quanto al finanziamento dei FES, i contributi vengono versati direttamente dagli Stati membri alla Banca europea per gli investimenti (BEI), per gli strumenti relativi al 9° e al 10° FES che la BEI provvede a gestire (Fondo investimenti e abbuoni di interesse). Per tutti gli altri strumenti, compresi i vecchi strumenti gestiti dalla BEI (capitali di rischio e abbuoni di interesse), i contributi sono versati alla Commissione.

¹ Accordo interno fra i rappresentanti dei governi degli Stati membri, riuniti in sede di Consiglio, riguardante il finanziamento degli aiuti comunitari forniti nell'ambito del quadro finanziario pluriennale per il periodo 2008-2013, in applicazione dell'accordo di partenariato ACP-CE, e lo stanziamento degli aiuti finanziari ai paesi e territori d'oltremare ai quali si applica la parte quarta del trattato CE; GU L 247 del 9.9.2006, pag. 32.

² Regolamento (CE) n. 215/2008 del Consiglio, del 18 febbraio 2008, recante il regolamento finanziario per il 10° Fondo europeo di sviluppo.

Salvo indicazione contraria, tutti gli importi degli impegni e dei pagamenti menzionati nella presente comunicazione si intendono "lordi", ovvero senza detrazione di disimpegni e recuperi. Questa impostazione è in linea con quella applicata per il bilancio generale dell'UE.

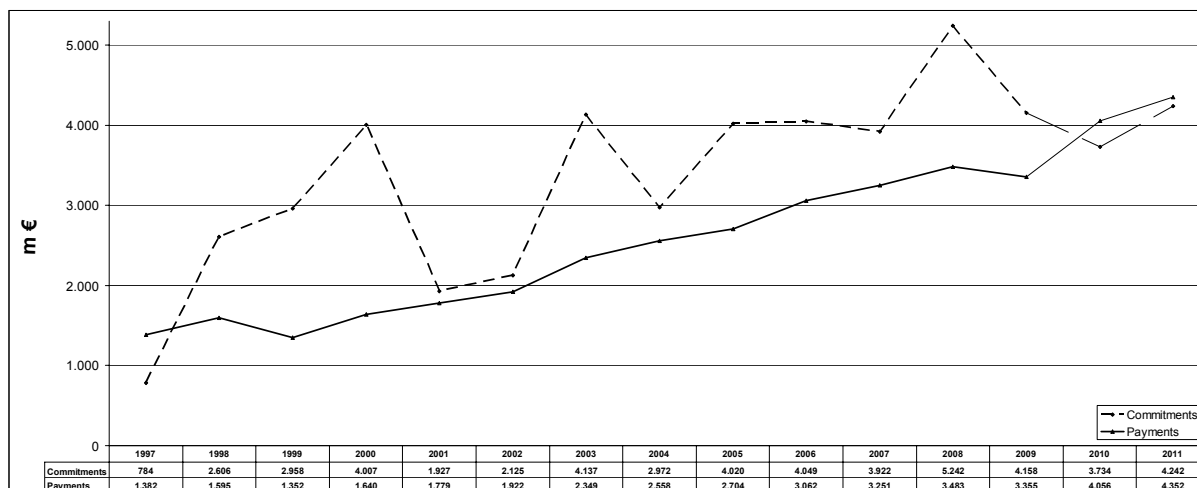
INTRODUZIONE

La Commissione e la BEI hanno aggiornato, per ciascuno dei paesi ACP¹ e degli PTOM², le previsioni degli impegni e dei pagamenti per gli esercizi 2010 e 2011. Particolare importanza è stata annessa alle previsioni relative ai pagamenti, con un duplice obiettivo: da un lato, assistere gli Stati membri affinché riservino sui propri bilanci nazionali gli importi corrispondenti con la massima esattezza possibile; dall'altro, accertarsi della disponibilità di un volume di risorse finanziarie sufficienti per il FES, onde evitare problemi di insufficiente liquidità.

Conformemente all'articolo 7 dell'accordo interno sul 10° FES³, e all'articolo 57, paragrafo 5, del regolamento finanziario⁴, le stime verranno rivedute nella comunicazione dell'ottobre 2010.

Il grafico qui di seguito offre un quadro generale dell'andamento degli impegni e dei pagamenti, compresi quelli preventivati per il 2010 (Commissione e BEI). Esso indica chiaramente una tendenza strutturale al rialzo dei pagamenti dal 2000 in poi.

CE+BEI: andamento 1997-2009 impegni e pagamenti; previsioni 2010 - 2011



¹ Stati dell'Africa, dei Caraibi e del Pacifico.

² Paesi e territori d'oltremare.

³ GU L 247 del 9.9.2006, pag. 32.

⁴ Regolamento (CE) n. 215/2008 del Consiglio, del 18 febbraio 2008, recante il regolamento finanziario per il 10° Fondo europeo di sviluppo.

1. STATO DI ESECUZIONE DEI FONDI EUROPEI DI SVILUPPO AL 31 DICEMBRE 2009 (IMPEGNI, PAGAMENTI E SITUAZIONE FINANZIARIA)

L'allegato 1 riporta la situazione degli impegni eseguiti nel 2009 raffrontata alle stime dell'ottobre 2009¹.

L'allegato 2 riporta la situazione dei pagamenti eseguiti nel 2009 raffrontata alle stime dell'ottobre 2009².

L'allegato 3 presenta la situazione finanziaria riscontrata nel 2009 e le stime per il 2010 e il 2011.

2. PREVISIONE DI ESECUZIONE FINANZIARIA PER GLI ESERCIZI 2010 E 2011

Il risultato delle nuove stime figura negli allegati 1 - 3.

Con riferimento ai contributi per l'esercizio 2010, le stime si mantengono a un livello di 3 500 milioni di euro per la Commissione e di 240 milioni di euro per la BEI. Va ricordato che questi importi sono identici a quelli decisi dal Consiglio nel novembre 2009³.

I contributi per l'esercizio 2011 sono stimati a 3 690 milioni di euro per la Commissione e a 210 milioni di euro per la BEI⁴. Il massimale dell'importo dei contributi per il 2011 è il risultato di una proposta di compromesso tra gli Stati membri e la Commissione e la BEI.

¹ COM(2009) 616 definitivo del 4.11.2009.

² COM(2009) 616 definitivo del 4.11.2009.

³ Decisione del Consiglio, del 6 novembre 2009, relativa ai contributi finanziari che gli Stati membri devono versare per finanziare il Fondo europeo di sviluppo nel 2010, compresa la prima quota 2010 (doc. 15445/09).

⁴ Decisione del Consiglio, del 27 novembre 2009, relativa al massimale dell'importo annuo dei contributi che gli Stati membri devono versare per finanziare il Fondo europeo di sviluppo nel 2011 (doc. 16421/09).

Va sottolineato che queste cifre rappresentano solo una prima stima che va interpretata con cautela. La Commissione e la BEI procederanno a nuove stime più affidabili dopo la pausa estiva e le presenteranno nella comunicazione dell'ottobre.

Impegni realizzati nel 2009 e stimati per il 2010 e il 2011

(in milioni di euro)

	2009		2010		2011	
	COM nov 09	Made	COM nov 09	Revision	COM nov 09	Revision
Regions						
East Africa	890	950	518	317		
West Africa	655	605	897	497		
Central Africa	555	632	377	342		
Caribbean	115	291	319	461		
Pacific	85	86	178	134		
Southern Africa	340	256	633	315		
Sub-total	2.640	2.820	2.922	2066		
Horizontal issues						
Infrastructure Fund	200	200	0	0		
Vulnerability FLEX	230	216	270	270		
Water and Energy Facility	100	0	300	258		
<i>Other*</i>	181	266	212	480		
Sub-total	711	682	782	1008		
Total European Commission	3.351	3.502	3.704	3.074	3.750	3.750
Investment Facility	450	623	450	560	450	460
Interest rate subsidies	35	33	50	100	50	32
Total EIB	485	656	500	660	500	492
TOTAL	3.836	4.158	4.204	3.734	4.250	4.242

* Copre in particolare determinate spese di sostegno, segnatamente alle istituzioni congiunte e al segretariato ACP.

Pagamenti realizzati nel 2009 e stimati per il 2010 e il 2011

(in milioni di euro)

	2009		2010		2011	
	COM nov 2009	Made	COM nov 2009	Revision	COM nov 2009	Revision
Regions						
East Africa	490	418	649	642		
West Africa	720	775	808	786		
Central Africa	335	337	359	408		
Caribbean	261	281	360	307		
Pacific	77	63	65	94		
Southern Africa	459	370	445	442		
Sub-total	2.342	2245	2.686	2679		
Horizontal issues						
Peace Facility	89	68	80	98		
Infrastructure Fund	0	0	47	50		
Vulnerability FLEX	200	185	250	270		
Water and Energy Facility	116	126	98	86		
Risk capital*	37	0	20	30		
HIPC debt relief	100	100	86	0		
Global Fund Tbc and Malaria	100	150	50	0		
Others	297	225	264	343		
Sub-total	939	854	895	877		
Stabex	17	24	20	40		
Total European Commission	3.298	3123	3.601	3.596	4.000	3940
Investment Facility	295	199	360	360	380	380
Interest rate subsidies	35	33	50	100	50	32
Total EIB	330	232	410	460	430	412
TOTAL EC+EIB	3.628	3.355	4.011	4.056	4.430	4352

* Compresi gli abbuoni di interesse a titolo dei precedenti FES ed esclusi 21 milioni di euro di pagamenti eseguiti dalla BEI alla fine del 2009 e non ancora registrati nel sistema contabile della Commissione (0).

Situazione finanziaria alla fine del 2009 e preventivata per il 2010 e per il 2011

(in milioni di euro)

		COM nov* 2009			Revision		
		Commission	EIB	TOTAL	Commission	EIB	TOTAL
Balance 31/12/2008 **		186	138	324	186	138	324
2009	Contributions 2009, of which:	3300	145	3445	3300	145	3445
	<i>1st instalment</i>	1750	55	1805	1750	55	1805
	<i>2nd instalment</i>	1100	90	1190	1100	90	1190
	<i>3rd instalment</i>	450	0	450	450	0	450
	Contributions 2009 paid in 2008	-233		-233	-233		-233
	Contributions 2010 paid in 2009				232		232
	Contributions 2009 not yet paid				-4		-4
	Reflows		100	100		64	64
	Recoveries, interest and other	55		55	62		62
	Total payments***	-3298	-330	-3628	-3123	-232	-3355
Payments Stabex (already financed)	17		17	24		24	
Balance at 31/12/2009	27	53	80	444	115	559	
2010	Contributions 2010, of which:	3500	240	3740	3500	240	3740
	<i>1st instalment</i>	1800	100	1900	1800	100	1900
	<i>2nd instalment</i>	1200	120	1320	1200	120	1320
	<i>3rd instalment</i>	500	20	520	500	20	520
	Contributions 2010 paid in 2009				-232		-232
	Contributions 2009 not yet paid				4		4
	Reflows		150	150		145	145
	Recoveries, interest and other	55		55	55		55
	Total payments	-3601	-410	-4011	-3596	-460	-4056
	Payments Stabex (already financed)	20		20	40		40
Solde au 31/12/2010	1	33	34	215	40	255	
2011	Contributions 2011	3950	220	4170	3690	210	3900
	Reflows		190	190		126	126
	Recoveries, interest and other	55		55	55		55
	Total payments	-4000	-430	-4430	-3940	-412	-4362
	Payments Stabex (already financed)	20		20	20		20
	Solde au 31/12/2011	26	13	39	40	-36	4

* COM(2009) 616 definitivo del 4.11.2009.

** Importi disponibili dal punto di vista operativo.

*** Compresi gli abbuoni di interesse a titolo dei precedenti FES ed esclusi 21 milioni di euro di pagamenti eseguiti dalla BEI alla fine del 2009 e non ancora registrati nel sistema contabile della Commissione (0).

Contributi al FES versati dagli Stati membri per l'esercizio 2010

(in euro)

Member State	Scale	1st instalment		2nd instalment		3rd instalment		Total EIB	Total Comm	TOTAL
		paid to	paid to	payable to	payable to	payable to	payable to	payable to	instalments	
		EIB	Commission	EIB	Commission	EIB	Commission	EIB	Commission	EIB/Commission
GERMANY	23,36	23.360.000	420.480.000	28.032.000	280.320.000	4.672.000	116.800.000	56.064.000	817.600.000	873.664.000
BELGIUM	3,92	3.920.000	70.560.000	4.704.000	47.040.000	784.000	19.600.000	9.408.000	137.200.000	146.608.000
DENMARK	2,14	2.140.000	38.520.000	2.568.000	25.680.000	428.000	10.700.000	5.136.000	74.900.000	80.036.000
SPAIN	5,84	5.840.000	105.120.000	7.008.000	70.080.000	1.168.000	29.200.000	14.016.000	204.400.000	218.416.000
FRANCE	24,30	24.300.000	437.400.000	29.160.000	291.600.000	4.860.000	121.500.000	58.320.000	850.500.000	908.820.000
GREECE	1,25	1.250.000	22.500.000	1.500.000	15.000.000	250.000	6.250.000	3.000.000	43.750.000	46.750.000
IRELAND	0,62	620.000	11.160.000	744.000	7.440.000	124.000	3.100.000	1.488.000	21.700.000	23.188.000
ITALY	12,54	12.540.000	225.720.000	15.048.000	150.480.000	2.508.000	62.700.000	30.096.000	438.900.000	468.996.000
LUXEMBOURG	0,29	290.000	5.220.000	348.000	3.480.000	58.000	1.450.000	696.000	10.150.000	10.846.000
NETHERLANDS	5,22	5.220.000	93.960.000	6.264.000	62.640.000	1.044.000	26.100.000	12.528.000	182.700.000	195.228.000
PORTUGAL	0,97	970.000	17.460.000	1.164.000	11.640.000	194.000	4.850.000	2.328.000	33.950.000	36.278.000
UNITED KINGDOM	12,69	12.690.000	228.420.000	15.228.000	152.280.000	2.538.000	63.450.000	30.456.000	444.150.000	474.606.000
AUSTRIA	2,65	2.650.000	47.700.000	3.180.000	31.800.000	530.000	13.250.000	6.360.000	92.750.000	99.110.000
FINLAND	1,48	1.480.000	26.640.000	1.776.000	17.760.000	296.000	7.400.000	3.552.000	51.800.000	55.352.000
SWEDEN	2,73	2.730.000	49.140.000	3.276.000	32.760.000	546.000	13.650.000	6.552.000	95.550.000	102.102.000
TOTAL	100,00	100.000.000	1.800.000.000	120.000.000	1.200.000.000	20.000.000	500.000.000	240.000.000	3.500.000.000	3.740.000.000